

RÉUNION DU COMITÉ DE SÉCURITÉ PUBLIQUE / PUBLIC SAFETY COMMITTEE MEETING
25 MARS 2021 / MARCH 25TH, 2021
RICHIBUCTO
18H30 / 6:30PM

<p>1. OUVERTURE DE LA RÉUNION Maurice Maillet fait l'ouverture de la réunion à 18h33 et souhaite la bienvenue à tous. Puisqu'il y a des nouveaux membres, on fait un tour de table pour s'introduire.</p> <p>Présences : Maurice Maillet, Eugène Cormier, Eric Friel, Maxime Babineau, Jean-François LeBlanc, Marie-Cécile Léger, Roger Pitre, Raymond LeBlanc, Serge Doucet, Roland Fougère, Valérie Saulnier, Claude LeBlanc, Tina Beers, Paul Lirette, Jean Hébert, Jordan Nowlan, Kevin McLellan, Francine Arsenault, Isabelle Godin, Paul Lang (Zoom).</p> <p>2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR AVEC AJOUTS SI NÉCESSAIRE</p> <p><u>2021-010SP</u> Il fut proposé par Tina Beers, appuyé de Claude LeBlanc, que l'ordre du jour soit adopté avec l'ajout 6 a. Orientation municipale. <u>Motion adoptée</u></p> <p>3. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA RÉUNION DU 16 DÉCEMBRE 2020</p> <p><u>2021-011SP</u> Il fut proposé par Roland Fougère, appuyé de Paul Lirette, que le procès-verbal de la réunion du 16 décembre 2020 soit adopté tel que présenté. <u>Motion adoptée</u></p> <p>4. AFFAIRES DÉCOULANT DU PROCÈS-VERBAL Rien à rapporter.</p>	<p>1. CALL TO ORDER Maurice Maillet calls the meeting to order at 6 :33pm and welcomes everyone. Since there are new members, we go around the table to introduce ourselves.</p> <p>Attendees: Maurice Maillet, Eugène Cormier, Eric Friel, Maxime Babineau, Jean-François LeBlanc, Marie-Cécile Léger, Roger Pitre, Raymond LeBlanc, Serge Doucet, Roland Fougère, Valérie Saulnier, Claude LeBlanc, Tina Beers, Paul Lirette, Jean Hébert, Jordan Nowlan, Kevin McLellan, Francine Arsenault, Isabelle Godin, Paul Lang (Zoom).</p> <p>2. ADOPTION OF THE AGENDA WITH MODIFICATIONS IF NECESSARY</p> <p><u>2021-010PS</u> It was moved by Tina Beers, seconded by Claude LeBlanc, that the agenda be accepted with the addition 6 a. Municipal Orientation. <u>Motion carried</u></p> <p>3. ADOPTION OF THE MINUTES OF THE DECEMBER 16TH, 2020 MEETING</p> <p><u>2021-011PS</u> It was moved by Roland Fougère, seconded by Paul Lirette, that the minutes of the meeting of December 16th, 2020 be adopted as presented. <u>Motion carried</u></p> <p>4. BUSINESS ARISING FROM THE MINUTES Nothing to report.</p>
---	---

5. Enjeux de sécurité publique :

a. Sécurité – routes et sentiers

Maxime Babineau (GRC) passe en revue les statistiques sur la sécurité routière pour le dernier trimestre et est très satisfait des chiffres. Ils ont dépassé leurs attentes en matière d'application de la loi sur la circulation dans la région. Il mentionne que les conducteurs distraits sont la cause de la plupart des accidents mortels survenus au cours des dernières semaines. Il croit qu'une autoroute divisée serait plus sécuritaire. Eric Friel (GRC) ajoute que cela n'empêcherait pas toutes les collisions, mais que cela empêcherait les collisions face à face. Max mentionne également que depuis le COVID, la GRC a dû mettre en place des stratégies pour améliorer la sécurité de tous et faire respecter la loi. La visibilité est importante et les agents ont effectué des patrouilles communautaires proactives.

Certains membres ont fait part de leurs préoccupations concernant la route 11 et ont demandé ce qui pouvait être fait, en tant que comité, pour améliorer la situation? Paul Lang a expliqué ce qui a été fait jusqu'à présent et ce qui est à venir.

Maxime Babineau parle d'un nouveau logiciel qui recueille des statistiques. Le système suit chaque endroit où il y a une collision, chaque endroit où une contravention est donnée et toutes les données sont recueillies au siège social. Ce système n'en est qu'à ses débuts, mais Max pense qu'il sera révolutionnaire.

Kevin McLellan (Sécurité publique) parle de la sécurité des sentiers qui a été grandement affectée par la pandémie. Le besoin de patrouilles frontalières et d'autres ressources affecte les patrouilles sur les sentiers. Ils ont parcouru quelques sentiers de VTT et de motoneige, mais beaucoup moins que d'habitude. Ils ont également été occupés à vérifier le poids des camions.

b. Mesures d'urgences

Dans son rapport, Roger Pitre (OMU NB) mentionne qu'il n'y a pas eu beaucoup de

5. Public Safety Files:

a. Safety – Roads and Trails

Maxime Babineau (RCMP) reviews the traffic safety statistics for the last quarter and is very pleased with the numbers. They have surpassed their expectations for traffic enforcement in the region. He mentions that distracted drivers are the cause of most fatal accidents that have happened in recent weeks. He believes a divided highway would be safer. Eric Friel (RCMP) adds that this would not prevent all collisions but it would prevent head on collisions. Max also mentions that since COVID, the RCMP had to implement strategies to improve everyone's safety and enforce the law. Visibility is important and officers have been proactively doing community patrols.

Some members expressed concerns about Route 11 and asked what could be done, as a committee, to improve the situation? Paul Lang explained what has been done to date and what is to come.

Maxime Babineau talks about a new software that gathers stats. The system tracks every location where there is a collision, every location a traffic ticket is given and all the data is being gathered at headquarters. It's in its early stages but Max believes it will be revolutionary.

Kevin McLellan (Public Safety) talks about trail safety which has been greatly affected by the pandemic. The need for border patrols and other resources is affecting trail patrols. They have done some ATV and snowmobile trails but much less than usual. They have also been busy doing weight checks on trucks.

b. Emergency Measures

In his report, Roger Pitre (NB EMO) mentioned that there have not been many changes since the last

changements depuis la dernière rencontre. Les vaccins sont toujours en cours. Un nouvel ordre obligatoire est sorti cette après-midi pour le nord-ouest de la province. Même si l'hiver n'a pas été trop pénible, ils surveillent quand même de près la saison des inondations.

c. Ambulance NB

Serge Doucet (Ambulance NB) est à sa première réunion avec le comité et n'a pas un rapport comme tel à présenter. Il mentionne que la pandémie a certainement apporté des défis mais que le nombre d'appels demeure assez stable.

d. Sécurité – propriétés et personnes

Maxime Babineau (GRC) affirme que la GRC continue à voir une diminution des crimes sur les propriétés. Il repasse les statistiques dans le Rapport trimestriel. Il réitère que nous devons mettre de la pression pour des lois plus strictes pour la détention de délinquants. Max nous dit qu'il y a beaucoup plus de violence envers les officiers et que leur équipe a été gravement touchée par les blessures physiques ainsi que la santé mentale. Cela a un impact sur leurs ressources sur les routes.

e. Feux

Raymond LeBlanc (Prévoit des incendies) dit qu'ils ont été très occupés au cours des deux dernières semaines à faire vacciner tous les pompiers contre le coronavirus. Le vaccin n'est pas obligatoire, sauf si une municipalité le rend obligatoire pour les pompiers.

Le comité travaille actuellement avec WorkSafe sur les procédures à suivre si quelqu'un se blesse en travaillant pour les pompiers. Le comité les aide à remplir les documents nécessaires pour procéder à la réclamation.

Il mentionne que Paul Lang lui a demandé s'il pouvait fournir des statistiques sur les accidents de véhicules sur la route 11. Il fournira bientôt ces statistiques à Paul.

Tina Beers demande s'il y a des règles ou des règlements contre les feux d'artifice pendant les

meeting. Vaccinations are still ongoing. A new mandatory order came out this afternoon for the northwestern part of the province. The winter was not too bad; however, they are keeping a close eye on the flood season.

c. Ambulance NB

Serge Doucet (Ambulance NB) is at his first meeting with the committee and does not have a report as such to present. He mentions that the pandemic has certainly brought challenges but that the number of calls remains fairly stable.

d. Safety – Properties and people

Maxime Babineau (RCMP) states that the RCMP continues to see a decrease in property crime. He reviews the statistics in the Quarterly Report. He reiterates that we need to push for stricter laws for the detention of offenders. Max says that there is a lot more violence towards the officers and that their team has been severely affected by physical injuries and mental health. This is impacting their resources on the streets.

e. Fire

Raymond LeBlanc (Fire Marshal) says they have been very busy the last couple of weeks getting all firefighters vaccinated for the coronavirus. The vaccine is not mandatory unless a municipality makes it mandatory for firefighters.

The committee is presently working with WorkSafe as to procedures if someone gets hurt while working for the fire service. The committee helps them with the paperwork that needs to be filled out to proceed with the claim.

He mentions Paul Lang had asked him if he could provide stats for vehicle accidents on Route 11. He will be getting stats to Paul soon.

Tina Beers asks if there are any rules or regulations against fireworks during fire bans? And if not, will

interdictions de feux. Et si ce n'est pas le cas, y en aura-t-il ou pourra-t-on en mettre en place ? Raymond explique que si ce n'est pas écrit dans les arrêtés de la communauté/municipalité, ils n'ont aucun contrôle sur les feux d'artifice pendant les interdictions de feux.

f. Évènements et infrastructures

Rien à rapporter.

g. Communautés – sensibilisation et éducation

Jean-François LeBlanc (GRC) nous donne quelques chiffres de ce qui s'est passé depuis la dernière réunion en décembre 2020. Il a fait 54 visites aux écoles, 21 présentations dans les écoles dans les niveaux 6, 7 et 8 et parfois 9 (sécurité sur Internet, drogues illégales et dangereuses). Il nous partage les statistiques des dossiers sur lesquels il travaille présentement. Il nous parle un peu de ce qui s'en vient dans les prochains mois.

Jean-François oriente les jeunes à haut risque vers les services de santé mentale, ce qui conduit souvent à des résultats positifs.

Jean-François ajoute qu'il serait prêt à se rendre dans les communautés pour parler à la population générale de sujets d'actualité comme la fraude, etc. Il serait également prêt à parler aux parents d'élèves de la sécurité des téléphones portables et d'autres sujets similaires. Une rencontre en personne donnerait de meilleurs résultats que Zoom, Skype, Teams, etc. Mais il n'est pas opposé à ce que ce soit en ligne (vidéo).

Maxime Babineau affirme que depuis que Jean-François a pris le poste de coordonnateur de programme, ils ont constaté des améliorations dans leurs relations avec les écoles.

En ce qui concerne la sensibilisation, Maxime nous parle de quelque chose qui a été mis en œuvre aux États-Unis et dans certaines provinces de l'Ouest et il pense que cela pourrait nous être utile ici dans Kent. Il s'agit d'une "zone de dépôt sécurisée" où les gens pourraient aller chercher les achats qu'ils ont faits en ligne dans un endroit sécuritaire plutôt

there be or can they be put in place? Raymond explains that if it's not written in the community/municipal bylaws, they have no control over fireworks during fire bans.

f. Events and Infrastructures

Nothing to report.

g. Communities – Awareness and Education

Jean-François LeBlanc (RCMP) gave us some numbers of what has happened since the last meeting in December 2020. Since December he has made 54 school visits, 21 school presentations in grades 6, 7, 8 and sometimes 9 (internet safety, illegal and dangerous drugs). He shares with us the statistics on the files he is currently working on. He tells us a little bit about what is coming up in the next few months.

Jean-François does refer youth that are high risk to mental services which often leads to positive outcomes.

Jean-François adds that he would be willing to go into communities to talk to the general population about trending topics like fraud and such. He would also be willing to talk to parents of school kids about cellphone safety and similar issues. In person would have better results than Zoom, Skype, Teams, etc. But he's not opposed to it being online (video).

Maxime Babineau states that since Jean-François took the position of Program Coordinator, they have seen improvements with their relationship with the schools.

On the subject of awareness, Maxime talks to us about something that was implemented in the USA and some of the western provinces and thinks it could benefit us here in Kent is a "Safe Drop Off Zone" where people could go pick up the purchases they made online in a safe location as opposed to meeting with a stranger in a random

que de rencontrer un étranger dans un endroit aléatoire. La zone de dépôt serait surveillée par vidéo, ce qui assurerait la sécurité des deux parties. Ceci a été un succès dans d'autres endroits, donc pourrait être bénéfique pour Kent.

Valérie Saulnier (Centre de santé mentale communautaire de Richibucto) nous parle du bien-être des adultes engendré par le Covid. Elle affirme que le nombre d'adultes référés pour des problèmes de santé mentale a augmenté et que l'impact de la pandémie ne fera qu'aggraver la situation. Elle pense qu'une fois que les choses se seront calmées et que la réalité des choses se sera installée, la situation s'aggravera. Les gens sont secoués, stressés, isolés, hors de leur élément, ils ne peuvent pas être avec leurs proches comme ils le souhaiteraient. Elle pense que c'est le début d'une vague et espère qu'ils pourront y faire face. Elle suggère fortement qu'une fois que les choses se seront calmées, il serait important de planifier des activités dans les communautés pour essayer de revenir à la normale afin de briser l'isolement et la solitude.

À titre de rappel, Roger Pitre suggère fortement à toutes les personnes présentes dans la salle qui ont été fortement touchées par la pandémie, et qui travaillent probablement des heures supplémentaires, de s'assurer de prendre soin d'elles-mêmes et de leurs équipes.

Marie-Cécile Léger (Association canadienne pour la santé mentale) croit fermement qu'il est important d'éduquer les gens sur la santé mentale et les maladies mentales en particulier. Parfois, les gens ne connaissent pas les signes et les symptômes avant qu'il ne soit trop tard. Il en va de même pour le suicide. Donc pour faire de la prévention, il faut éduquer, éduquer, éduquer ! Nous devons faire pression pour obtenir plus de ressources pour la santé mentale et investir dans les personnes plutôt que dans les machines. Kent a besoin de plus de ressources et cela aiderait tous les secteurs de ce comité.

location. The drop off zone would be video monitored which would assure the safety of both parties. It's been successful in other places, therefore if could be beneficial for Kent.

Valérie Saulnier (Richibucto Community Mental Health Centre) talks to us about the wellbeing of adults brought on by Covid. She says referrals for adults with mental health issues have gone up and that the impact of the pandemic will only make it worse. She believes that once things settle down and the reality of things sets in, it will get worse. People are shaken up, stressed, isolated, out of their elements, they can't be with loved ones as they wish they could. She believes it's the beginning of a wave and hopes they will be able to tackle it. She strongly suggests that once things calm down, it would be important to plan activities in communities to try and get back to as normal as possible so that the isolation and loneliness can be broken.

As a reminder, Roger Pitre strongly suggests to everyone in the room who has been highly impacted by the pandemic, and probably working extra hours, to make sure they take care of themselves and their teams.

Marie-Cécile Léger (Canadian Mental Health Association) feels strongly that it is important to educate people on mental health and mental illnesses especially. Sometimes people don't know the signs and symptoms before it's too late. Same for suicide. So to do prevention, we need to educate, educate, educate! We need to put more pressure to get more resources for mental health and we need to invest in people and not machines. Kent needs more resources and this would help every sector on this committee.

En ce qui concerne l'application des règlements, Jordan Nowlan (Maritime Enforcement Services) nous fait part de ce qui s'est passé dans la région. La plupart des municipalités ont signé avec la SPA pour le contrôle des animaux. Il explique le processus. Dans les DSL, s'il y a une plainte concernant des lieux inesthétiques, la province a embauché deux ou trois inspecteurs qui sont en mesure d'appliquer le règlement sur les lieux inesthétiques. Au sein des municipalités, il prévoit une augmentation constante des dossiers relatifs aux lieux inesthétiques cette année. Il s'attend à un été chargé, notamment en ce qui concerne les infractions relatives aux piscines.

6. AFFAIRES NOUVELLES

a. Orientation municipale

Paul Lang (CSRK) mentionne que les élections municipales seront en cours ainsi que certaines élections de DSL qui n'ont pas été faites l'an dernier. Des séances d'orientation sur la sécurité publique avec différents partenaires (GRC, application des arrêtés, mesures d'urgence, etc.) seront données aux nouveaux membres et aux comités consultatifs afin qu'ils puissent s'acquitter de leurs tâches de façon adéquate. S'il y a un besoin pour toute autre formation en sécurité publique, veuillez en informer la CSRK et elle sera ajoutée au calendrier des séances de formation.

7. DATE DE LA PROCHAINE RÉUNION ET LEVÉE DE LA RÉUNION

Il est déterminé que la prochaine réunion aura lieu à Richibucto en juin 2021 – date à déterminer - à 18h30.

2021-012SP

Proposé par Roland Fougère, que l'ajournement soit adopté à 20h03.

Puisque leur mandat se termine, Maurice Maillet prend quelques minutes pour remercier Roland Fougère et Jean Hébert pour leur contribution au sein du comité.

On the by-law enforcement side of things, Jordan Nowlan (Maritime Enforcement Services) gives us feedback on what's been happening in the region. Most municipalities have signed on with the SPCA for animal control. He explains the process. Withing LSDs, if there's a complaint regarding unsightly premises, the province has hired 2 or 3 inspectors that are able to enforce the unsightly premises regulations. Within municipalities, he predicts a steady increase in files pertaining to unsightly premises this year. He's expecting a busy summer especially with pool violations.

6. NEW BUSINESS

a. Municipal Orientation

Paul Lang (KRSC) mentions the municipal elections will be underway as well as some LSD elections which were not done last year. Orientation sessions on public safety with different partners (RCMP, bylaw enforcement, emergency measures, etc.) will be given to new members and advisory committees so that they can adequately carry out their duties. If there is a need for any other public safety training, please advise the KRSC and it will be added to the training session schedule.

7. DATE OF THE NEXT MEETING AND ADJOURNMENT

It is determined that the next meeting will be held in June 2021 – date to be determined - at 6:30pm in Richibucto.

2021-012PS

Moved by Roland Fougère, that the closure of the meeting be at 8:03pm.

As their mandate is coming to an end, Maurice Maillet takes a few minutes to thank Roland Fougère and Jean Hébert for their contribution to the committee.